

NORSK

Les denne bruksanvisningen nøye før du installerer og bruker apparatet. Det er bare på denne måten at du får de beste resultatene og oppnår maksimal brukssikkerhet.

BESKRIVELSE AV APPARATET

Begrepene nedenfor vil bli brukt gjennomgående på de følgende sidene.

- A Løkk
- B Filterholder til drip-kaffe
- B1 Permanent filter (hvis medfølger)
- C Beholder til drip-kaffe

Betjeningspanel mekaniske modeller

- D Tast O/I

Betjeningspanel elektroniske modeller

- E Tast "PROG"
- F Varsellampe "AUTO"
- G Varsellampe "ON"
- H Tast "HOUR"
- I Tast "ON/AUTO/OFF"
- L Display
- M Tast "MIN"
- N Tilførselsledning
- O Vannbeholder
- P Måleskje

SIKKERHETSADVARSLER

- Denne maskinen er fremstilt for å "lage kaffe" og "varme opp drikker": pass på at du ikke brenner deg på vannsprut eller damputslipp, eller ved å bruke apparatet på feil måte.
- Etter å ha fjernet emballasjen, sjekk at apparatet er helt. Hvis det er tvil om dette, ikke bruk apparatet og ta kontakt med godkjent servicepersonale.
- Dette apparatet er bare beregnet til hjemmebruk. All annen bruk anses som uegnet og dermed farlig.
- Produsenten fraskriver seg ethvert ansvar for eventuelle skader som oppstår som følge av feil og uansvarlig bruk.

- Ikke berør apparatet med våte eller fuktige hender eller føtter.
- Ikke la barn eller uegnede personer bruke apparatet uten tilsyn.
- Man må ikke tillate at apparatet brukes av personer (også barn) med begrensede fysiske og sansemessig kapasitet, eller har utilstrekkelig erfaring og kunnskap, med mindre de har årvåkent tilsyn av personer som er ansvarlige for at de ikke skader seg. Overvåk barna, så man er sikre på at de ikke leker med apparatet.
- For eventuelle reparasjoner, ta kontakt med et servicesenter som er godkjent av produsenten, og be om at det brukes originale reservedeler. Hvis dette ikke gjøres, kan det medføre at apparatet ikke er sikkert å bruke.
- Apparatets tilførselsledning må ikke byttes ut av brukeren, siden dette krever bruk av spesielt verktøy. Hvis ledningen ødelegges, eller hvis den må byttes ut, ta kontakt med servicesenter som er godkjent av produsenten.
- Ta støpselet ut av kontakten og slå av hovedbryteren når apparatet ikke brukes. Ikke la apparatet stå med strømtilførselen på til ingen nytte.
- Ikke legg apparatet i vann.
- Materialer og produkter som er beregnet på kontakt med næringsmidler er i samsvar med forskriftene gitt i europeisk direktiv 1935/2004.

Bruk i samsvar med tiltenkt formål

Dette apparatet er framstilt for tilberedning av kaffe, og for å varme opp drikker.

Dette apparatet er kun beregnet for bruk i hjemmet.

Det er ikke laget for bruk:

- på steder innredet som kjøkken for ansatte i butikker, på kontorer og andre arbeidsplasser.
- gårdsturisme
- hoteller, moteller og andre overnattingssteder
- romutleie

En hvilken som helst annen anvendelse betegnes som uegnet og dermed farlig.

Produsenten vil ikke være ansvarlig for skader som skjer på grunn av upassende bruk av apparatet.

INSTALLERING

- Sett apparatet på en arbeidsflate, langt borte fra vannkraner og vasker.
- Sjekk at nettspenningen samsvarer med den angitt på apparatets merkeskilt. Apparatet må bare kobles til en stikkontakt med en minimumsstyrke på 10 A og utstyrt med et effektivt jordingsystem. Produsenten fraskriver seg ethvert ansvar for eventuelle skader som oppstår hvis ikke anlegget er jordat.
- Apparatet må aldri installeres i et rom hvor temperaturen blir lavere eller lik 0°C (hvis vannet fryser, kan apparatet bli ødelagt).
- Hvis tilførselsledningen er for lang, kan overflødig ledning føres inn i selve maskinen ved at ledningen presses inn i rommet den kommer fra.

PROGRAMMERING AV KLOKKEN (bare på elektroniske modeller) (FIG. 1)

Sett støpselet i stikkontakten: når du setter på maskinen for første gang, vises "12:00" på displayet.

For å stille inn riktig klokkeslett, gjør som følger:

- Trykk på tasten "PROG". På displayet vises "CLOCK".
- Trykk på tasten "HOUR" flere ganger for å stille inn timen.
- Trykk på tasten "MIN" for å stille inn minuttene.

Dette kan gjøres raskt ved å du ganske enkelt holder tastene inne.

- For å komme tilbake til riktig time, trykk to ganger på tasten "PROG", eller vent i 10 sekunder.

Du kan når som helst stille inn riktig klokkeslett.

SLIK LAGER DU FILTERKAFFE

- Ta av lokket (fig. 2).
- Fyll opp beholderen (ved å bruke beholderen som angir nivå) med friskt og rent vann opp til nivået for hvor mange kopper kaffe du vil lage (fig. 3).
- Plasser det permanente filteret (hvis medfølger) eller et papirfilter #4, i filterholderen (fig. 4).
- Hell den malte kaffen i filteret, bruk måleskjeen som følger til å jevne ut kaffen (fig. 5). Vanlig mål er en strøken måleskje malt kaffe for hver kopp (for eksempel 10 måleskjeer for å lage 10 kop-

per kaffe). Men denne mengden kan variere i henhold til personlig smak og behag. Bruk malt kaffe av god kvalitet, som er middels malt og pakket i pakninger for filterkaffemaskiner.

- Lukk lokket og plasser beholderen, med lokket på, på oppvarmingsplaten.

Bare på mekaniske modeller:

- Sett den lysende tasten på "I": tasten vil tennes (fig. 6).
- Kaffen kommer ut etter bare noen få sekunder. **Det er helt vanlig at det kommer ut litt damp fra apparatet mens kaffen renner ned i beholderen.**
- Hvis tasten står på "I" etter at kaffen har rent ut, vil oppvarmingsplaten holde kaffen varm til ideell temperatur.

Bare på elektroniske modeller:

- - Trykk på tasten "ON/AUTO/OFF" (fig. 7). Varsellampen "ON" over selve tasten angir at filterkokeren er i funksjon. For å starte funksjonen AUTO, trykk på tasten "ON/AUTO/OFF" 2 ganger. Varsellampen "AUTO" tennes og maskinen vil starte på den tiden som er innstilt på timeren.
- Kaffen kommer ut etter bare noen få sekunder. **Det er helt vanlig at det kommer ut litt damp fra apparatet mens kaffen renner ned i beholderen.**
- Hvis tasten "ON/AUTO/OFF" holdes inne etter at all kaffen er ferdig, vil oppvarmingsplaten holde kaffen varm til ideell temperatur.

PROGRAMMERING AV START (bare på elektroniske modeller) (TASTEN E)

Sjekk at innstilt klokkeslett er korrekt.

For å programmere klokkeslettet for når kaffen skal lages (fig. 8):

- Trykk på tasten "PROG" 2 ganger: displayet viser "TIMER";
- Trykk gjentatte ganger på tastene "HOUR" og "MIN" for å velge ønsket klokkeslett for start;

Dette kan gjøres raskt ved å du ganske enkelt holder tastene inne.

- Trykk på tasten "PROG" en gang til for å komme tilbake til riktig klokkeslett, eller vent i 10 sekunder.

Klokkeslettet for start av kaffe bryggingen er nå programmert.

For å bruke apparatet med funksjonen AUTO er

det nok å stille inn apparatet for å lage kaffe og trykke på tasten ON/AUTO/OFF to ganger helt til lampen AUTO tennes.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

Før rengjøring og vedlikehold, skru av maskinen, ta støpselet ut av stikkontakten og la maskinen bli kald.

1. Ikke bruk løsemidler eller slipemidler for å rengjøre maskinen. Det holder å bruke en myk og fuktig klut.
2. Legg aldri maskinen i vann: det er et elektrisk apparat.

AVKALKNING

Hvis vannet der du bor er hardt, vil det over tid danne seg kalk i maskinen. Dette kan føre til at apparatet ikke virker som det skal.

Maskinen må avkalkes for hver 40. syklus. Avkalkningen kan foretas ved at du bruker avkalkningsmidler for filterkaffemaskiner, som er å få kjøpt i handelen.

Du kan alternativt bruke sitronsyre og gjøre som følger:

- fyll beholderen med 4 kopper vann;
- løs opp to spiseskjeer (ca. 30 gram) sitronsyre, som kan fås på apotek eller i helsekostbutikk, og hell oppløsningen i vannbeholderen;

- sett beholderen på oppvarmingsplaten og filterholderen i uten malt kaffe;
- trykk på tasten ON/OFF/AUTO kaffe (på elektroniske modeller), eller tasten O/I (på mekaniske modeller), la to kopper renne ut og slå deretter av apparatet;
- la oppløsningen virke i én time;
- slå på maskinen igjen og la resten av oppløsningen renne ut;
- skyll maskinen ved å gjennomføre minst 3 syk-luser med bare vann (1 full beholder hver gang).

TEKNISKE DATA

Spenning:	220-240V~50/60Hz
Strømforbruk:	1000W
Vekt:	1830g

Apparatet er i samsvar med følgende EC direktiv:

- "Lavspenningsdirektivet" 2006/95/EC med senere endringer.
- "EMC direktivet" 2004/108/CE med senere endringer.

PROBLEMI DI FUNZIONAMENTO

Problem	Mulige årsaker	Løsning
Det tar lenger tid før all filterkaffen renner ut	Filterkokeren må avkalkes	Foreta avkalkning som beskrevet i avsnittet "avkalkning"
Kaffen smaker surt	Kokeren er ikke skylt godt nok	Skyll apparatet som beskrevet i avsnittet "avkalkning"